

# Fiche de Vocabulaire : Les Fêtes et Traditions en France

## 1. Fêtes Nationales et Religieuses

Français	Anglais	Description
Jour de l'An	New Year's Day	Célébration du début de la nouvelle année.
Épiphanie	Epiphany	Fête chrétienne célébrant la visite des Rois Mages à Jésus.
Chandeleur	Candlemas	Fête des chandelles, liée à la présentation de Jésus au Temple.
Mardi Gras	Mardi Gras / Shrove Tuesday	Fête marquant la fin du Carême, avec défilés et masques.
Pâques	Easter	Fête chrétienne célébrant la résurrection de Jésus.
Fête du Travail	Labor Day	Fête internationale des travailleurs, avec des défilés et des brins de muguet.
Ascension	Ascension Day	Fête chrétienne célébrant l'ascension de Jésus au ciel.
Pentecôte	Pentecost	Fête chrétienne célébrant la descente du Saint-Esprit sur les apôtres.
Fête Nationale (14 juillet)	Bastille Day	Commémoration de la prise de la Bastille en 1789, avec feux d'artifice et défilés militaires.
Assomption	Assumption Day	Fête chrétienne célébrant la montée de la Vierge Marie au ciel.
Toussaint	All Saints' Day	Fête catholique honorant tous les saints, avec des visites aux cimetières.
Armistice 1918	Armistice Day	Commémoration de la fin de la Première Guerre mondiale.
Noël	Christmas	Célébration de la naissance de Jésus et fête familiale.

## 2. Traditions et Rituels

Français	Anglais	Exemple
Galette des Rois	King Cake	"J'ai trouvé la fève dans la galette des Rois ! Je suis la reine !"
Bûche de Noël	Yule Log	"Ma mère prépare toujours une bûche au chocolat pour Noël."
Feu d'artifice	Fireworks	"Le feu d'artifice du 14 juillet à Paris est magnifique."

Muguet	Lily of the Valley	"Offrir du muguet le 1er mai porte bonheur."
Crêpes	Pancakes	"Pour la Chandeleur, on fait sauter les crêpes dans la poêle pour éviter la malchance."
Beignets	Doughnuts	"Les beignets de Mardi Gras sont souvent fourrés à la confiture."
Œufs en chocolat	Chocolate eggs	"Les enfants adorent chercher les œufs en chocolat dans le jardin."
Sapin de Noël	Christmas tree	"On décore le sapin de Noël avec des guirlandes et des boules."
Guirlandes	Garland / Tinsel	"Les guirlandes lumineuses rendent la maison plus festive."
Boules de Noël	Christmas baubles	"Les boules de Noël sont souvent de couleurs rouge et or."
Père Noël	Santa Claus	"Les enfants écrivent une lettre au Père Noël pour demander des cadeaux."
Marchés de Noël	Christmas markets	"Les marchés de Noël en Alsace sont célèbres pour leur ambiance magique."

### 3. Cadeaux et Symboles

Français	Anglais	Exemple d'utilisation
Cadeau	Gift / Present	"Pour Noël, j'offre toujours un cadeau fait main à ma mère."
Emballage	Wrapping paper	"J'ai choisi un emballage rouge pour mon cadeau de Noël."
Ruban	Ribbon	"J'ai mis un ruban doré sur le cadeau pour le rendre plus joli."
Carte de vœux	Greeting card	"J'ai envoyé une carte de vœux à mes grands-parents pour Noël."
Fève	Bean / Trinket	"Celui qui trouve la fève dans la galette devient le roi ou la reine."
Couronne	Crown	"Le gagnant de la fève porte la couronne toute la journée."
Chocolat	Chocolate	"Les œufs en chocolat sont mes préférés à Pâques."
Bougie	Candle	"On allume des bougies pour la Chandeleur ou pour décorer la table de Noël."

#### 4. Phrases Types pour Parler des Fêtes

Français	Anglais	Exemple d'utilisation
Qu'est-ce que tu fais pour [fête] ?	What do you do for [holiday]?	"Qu'est-ce que tu fais pour Noël ?"
Chez moi, on célèbre...	At my place, we celebrate...	"Chez moi, on célèbre Noël avec un grand repas en famille."
J'offre toujours...	I always give...	"Pour Noël, j'offre toujours des livres à mes amis."
On décore la maison avec...	We decorate the house with...	"Pour Noël, on décore la maison avec des guirlandes et des boules."
C'est une tradition de...	It's a tradition to...	"En France, c'est une tradition de manger de la galette des Rois en janvier."
On se réunit en famille pour...	We gather as a family to...	"Pour Noël, on se réunit en famille pour partager un repas."
Je me souviens que...	I remember that...	"Je me souviens que, quand j'étais petit, on allait toujours à la messe de minuit pour Noël."
L'année dernière, on a...	Last year, we...	"L'année dernière, on a passé Noël chez mes grands-parents."
Cette année, je vais...	This year, I will...	"Cette année, je vais préparer la bûche de Noël moi-même."
Si j'étais en France pour [fête], je...	If I were in France for [holiday], I would...	"Si j'étais en France pour Noël, je goûterais la bûche et les huîtres."

#### 5. Vocabulaire Avancé

Français	Anglais	Exemple d'utilisation
Pont	Long weekend / Bridge day	"Beaucoup de Français font le pont pour l'Ascension."
Férié	Public holiday	"Le 1er mai est un jour férié en France."
Procession	Procession	"Pendant la Semaine Sainte, il y a des processions dans les villages."
Veillée	Vigil	"La veillée de Noël est un moment magique où on attend minuit pour ouvrir les cadeaux."
Braderie	Flea market / Garage sale	"Les braderies sont très populaires en été en France."
Foire	Fair	"La foire de Paris attire des milliers de visiteurs chaque année."
Pèlerinage	Pilgrimage	"Le pèlerinage de Lourdes est célèbre en France."
Folklore	Folklore	"Le folklore breton est riche en danses et en costumes traditionnels."